



Генеральная Ассамблея

Distr.  
LIMITED

A/47/L.16/Rev.1  
20 November 1992  
RUSSIAN  
ORIGINAL: ENGLISH

Сорок седьмая сессия  
Пункт 18 повестки дня

ОСУЩЕСТВЛЕНИЕ ДЕКЛАРАЦИИ О ПРЕДОСТАВЛЕНИИ НЕЗАВИСИМОСТИ  
КОЛОНИАЛЬНЫМ СТРАНАМ И НАРОДАМ

Барбадос, Белиз, Вануату, Гайана, Гренада, Папуа-Новая Гвинея,  
Сент-Винсент и Гренадины, Сент-Люсия, Тринидад и Тобаго и Ямайка:  
пересмотренный проект резолюции

Сотрудничество и координация между специализированными учреждениями  
и международными организациями, связанными с Организацией Объединенных  
Наций, в рамках оказания ими помощи самоуправляющимся территориям

Генеральная Ассамблея,

ссылаясь на свою резолюцию 46/70 от 11 декабря 1991 года,

рассмотрев доклад Генерального секретаря о сотрудничестве и координации  
между специализированными учреждениями и международными организациями,  
связанными с Организацией Объединенных Наций, в рамках оказания ими помощи  
несамоуправляющимся территориям 1/,

сознавая, что помимо общих проблем развивающихся стран остающиеся  
несамоуправляющиеся территории, многие из которых являются малыми островными  
территориями, сталкиваются также с препятствиями, возникающими вследствие  
взаимодействия таких факторов, как их размеры, удаленность, географическая  
разбросанность, подверженность стихийным бедствиям, недостаток природных  
ресурсов, нехватка административного персонала и миграция, в особенности  
высококвалифицированного персонала,

1/ A/47/649.

ссылаясь на резолюцию 24 (XI) от 22 ноября 1988 года о Программе помощи малым островным развивающимся странам, принятой Комитетом по развитию и сотрудничеству стран Карибского бассейна на его одиннадцатой сессии, в которой Комитет поручил своему секретариату продолжать изучение вопроса о доступе не являющихся независимыми стран Карибского бассейна к программам и мероприятиям системы Организации Объединенных Наций с целью выявления в рамках этой системы источников предоставления технической и иной помощи этим странам в поддержку процесса их развития, а также на другие резолюции Комитета по развитию и сотрудничеству стран Карибского бассейна,

учитывая, что Генеральная Ассамблея придает все большее значение вкладу специализированных учреждений и международных организаций в экономическое и социальное развитие самоуправляющихся территорий, а также роль, которую в этой связи играют Программа развития Организации Объединенных Наций и специализированные учреждения,

принимая к сведению доклад Генерального секретаря об особых проблемах и потребностях островных развивающихся стран 2/,

отмечая, что несколько самоуправляющихся территорий в Карибском бассейне могут достичь статуса чистого донора в течение пятого цикла программирования Программы развития Организации Объединенных Наций (1992-1996 годы) при существующих критериях распределения средств для финансируемых Программой страновых программ,

ссылаясь также на Конференцию Организации Объединенных Наций по окружающей среде и развитию, которая проходила в Рио-де-Жанейро с 3 по 14 июня 1992 года, и на План действий, содержащийся в Повестке дня на XXI век 3/,

1. с удовлетворением принимает к сведению доклад Генерального секретаря 1/;

2. приветствует вклад специализированных учреждений и связанных с Организацией Объединенных Наций международных организаций в развитие самоуправляющихся территорий и настоятельно призывает их увеличить свою помощь этим территориям;

3. принимает к сведению содержащуюся в докладе Генерального секретаря об особых проблемах и потребностях островных развивающихся стран, подготовленном секретариатом Конференции Организации Объединенных Наций по торговле и развитию, рекомендацию о разработке комплекса показателей, отражающих уязвимость островных развивающихся стран 4/;

---

2/ A/47/414 и Add.1.

3/ См. Доклад Конференции Организации Объединенных Наций по окружающей среде и развитию, Рио-де-Жанейро, 3-14 июня 1992 года (A/CONF.151/26 (тома I-V), глава I.

4/ A/47/414, пункт 95.

4. рекомендует специализированным учреждениям и международным организациям рассмотреть вопрос о сотрудничестве и координации в деле оказания помощи самоуправляющимся территориям в рамках Административного комитета по координации и его вспомогательных органов;

5. приветствует заявления представителей Организации Объединенных Наций по вопросам образования, науки и культуры, Продовольственной и сельскохозяйственной организации Объединенных Наций и Программы развития Организации Объединенных Наций 5/ и предлагает другим специализированным учреждениям и международным организациям, связанным с Организацией Объединенных Наций, принять участие в будущих обсуждениях Генеральной Ассамблеей вопроса об остающихся самоуправляющихся территориях, с тем чтобы информировать Ассамблею об осуществляемых ими в этих территориях программах развития и способствовать тем самым высказыванию замечаний об их работе на основе более полной информации;

6. просит Генерального секретаря представить Генеральной Ассамблее на ее сорок восьмой сессии доклад об осуществлении настоящей резолюции;

7. постановляет продолжать держать этот вопрос в поле зрения.

-----

---

5/ См. A/C.4/47/SR.3 и 5.